

関西大学所蔵

萩原広道の消息(その四)

関西大学図書館 手紙を読む会

一、はじめに

この萩原広道の消息は、「関西大学図書館フォーラム」第6～8号(2001～2003)に掲載した第一～十二消息の続きにあたる。その解説については、第6号をご参照いただきたい。今回は第十三～十八消息を翻刻した。

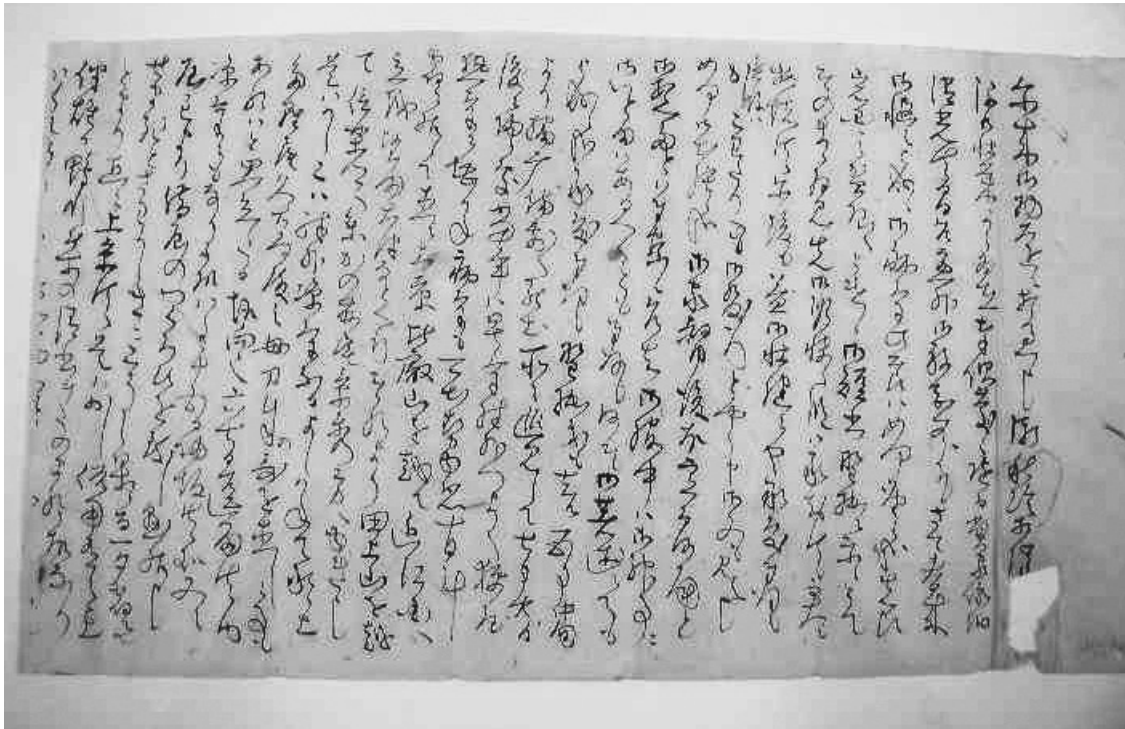
なお、関西大学図書館手紙を読む会のメンバーは、以下の通りである。

森川 彰(助言者)、大國克子、池尻孝子、大塚千歳、長谷章子、八尾奈緒美、中川敏子、田中純子、鵜飼香織

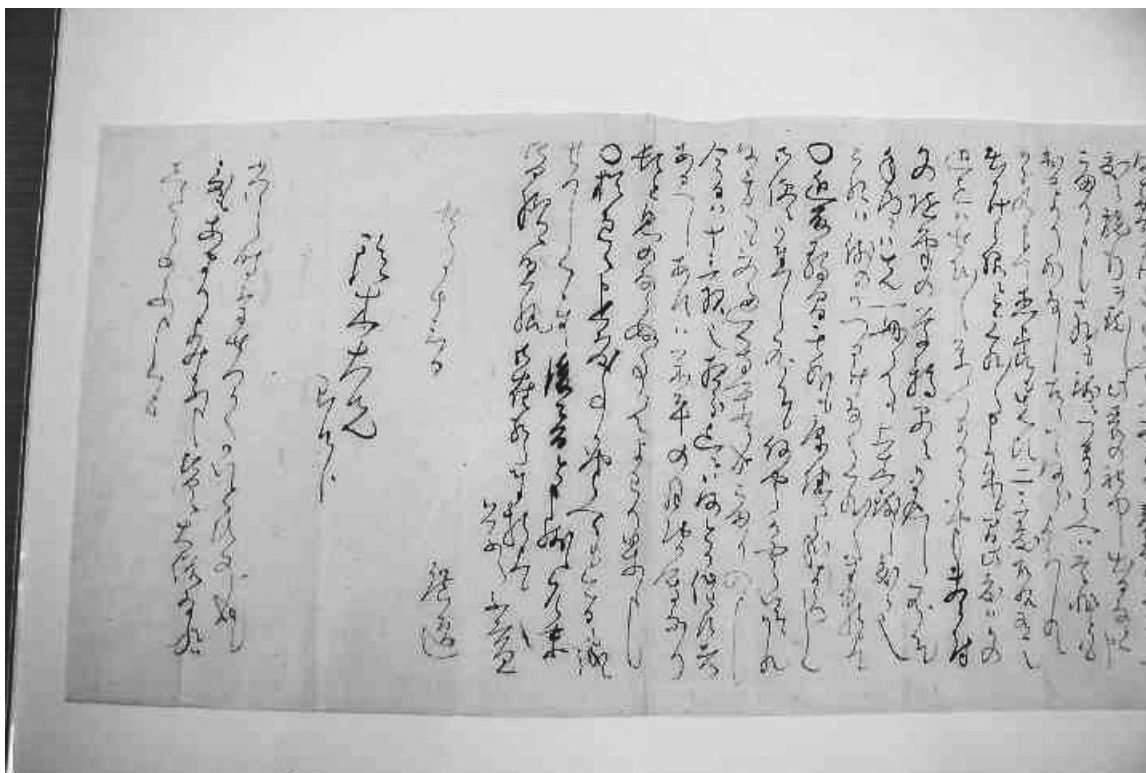
二、翻刻

翻刻については、次の要領に従った。

- ・漢字は、原則として常用漢字に改めた。
- ・仮名は、原則として片仮名及び平仮名を用い、変体仮名は平仮名に改めた。
- ・真仮名及び仮名の合体系のうち、次のものはそのままにした。  
而(て)之(の)介(より)哉(や)
- ・踊り字はそのままにした。
- ・本文には読点を施した。
- ・本文の字数、行数は原形に従った。
- ・朱筆を用いた箇所は「(朱書)」と付した。
- ・は判読不能を示す。
- ・追而書は二字下げとした。



〔第十三消息の頭首部分〕



〔第十三消息の末尾部分〕

〔第十三消息(嘉永四年九月十三日)〕一六×一〇二纏

(端裏書) 武雄様 鹿蔵  
用事

尔来御物遠二打過申候、漸秋冷相催(破損)

弥御壮栄可被為在奉欣慶候、隨而弊家依旧

消光仕候間、乍慮外御放念可被下候、さて春来

御惱三被成候御病氣、此節八如何御坐候哉、先頃

岩国之賀屋へ被遣候御短書、野拙二三示候とて

そのまゝ拜見、先御順快候段八、承知仕候而、大ニ

安堵仕候、尔後も益御壮健ニや承度奉存候、

盆後八かしこわたりへも御発行とやら申御文も見え申候、

如何御出張候哉、御家督後故、定而何角と

御繁多と八奉察候、乍去御服中八御神事ニ

御いとま八あるへくとも奉存候、何そ御著述二ても

被成候哉承度奉存候、野拙義も去ル五月中旬

より播磨、備前へ罷出、所々巡見して七月廿日

復々歸候処、当年八暑氣殊外つよく、狭屋

熱氣二堪かね、病氣も可出勢ゆゑ、十日斗

宿二居候て直ニ上京、比叡山を越て近江国へ

立越、堅田、大津などへ行、それより田上山を越

て信楽郷へ参、かの藤尾景秀方へゆき申候、

是八かしこ八殊外涼気なるよし、かねて承候上

多羅尾久右衛門殿之母刀自の哥を直し候事も

あれ八と思立たる趣向也、六七日逗留仕候内、

涼氣二もなり候故、八月十五日帰坂仕候処、又々

屋主より借屋のつくるひを致し懸居申候、

せまきとさわかしき二こうし果候而、一夕宿にて  
 とまり、直二上京仕候、是八少し俗用有之候上、  
 伴雄か鴨川集の清書ヲたのまれ候故なり、  
 かくて九月九日竟二帰郷と申様之事にて、  
 実二何のいとまもなく何方へも大無沙汰仕候、  
 何分昨年よりの時節からにて、勝手向殊外  
 むつかしく困入候故、大二いらぬ事二勞し、やうく  
 切ぬけ八いたし候へとも、借錢も少々出来、学問八  
 さつはり出来す、迷惑此上もなき仕合、御憐  
 察可被下候、さて歸りてみれ八、池田次平より  
 此様なものさし上くれとてさし置候故、先君の  
 文通をはしめ申候、此十日斗八此文通にて  
 又々隙をつふし可申候、著述八何もいたし不申候、  
 やうく古言訳解ヲ書林より出版したる迄にて、  
 当年八寸功もなき事二御坐候、次平かつ、み  
 たしかに御入手可被下候、  
 京八さ八いへと大坂より八文事まし二御坐候、  
 長広、直兄、友于など二八逢申候、伴雄もヤハリ  
 在京、此月末帰国との事也、かしこの近処にて  
 宿をとり居申し、日々出會咄申候、かも川集  
 三郎今般上木、年内二八発兌いたし可申、  
 夫二付かの玉石八いか、相成候哉、何を御さし置候ても  
 早々御發行奉祈候、弘二も京にてはじめて  
 逢申候、静なる人にて妙二御坐候、何かいろく  
 考も有之様子、たのもしく覺申候、近藤と八  
 ちと不和の様子こまりもの二御坐候、さて諸平八  
 いよく、兄瓶と改名いたし候よし、先頃此表へ  
 しのひて参候事露頭、紀州侯より御咎

御坐候て、逼塞被仰付候との事、きのとく也、  
 叔父と同道の老人と二人も連坐と聞え申候、  
 是八少しの事なるへし、諸平八先両三年  
 禁錮せられ候様子、呉々迷惑致すべくと  
 相察申候、何よりも勝手向むつかしきとみえ、  
 たんさくを五枚程ツ、短尺屋二たのみて  
 旧識の方へ遣し、金百足ツ、勸化いたし候  
 やうの事なれ八、押てしるへき事二御坐候、  
 いかなれ八吾党の学者八かくつまらぬ事  
 のみ多きやう也、長歎之外無御坐候、  
 隆正当年も石見へ下り候とて、高砂にて一日  
 逢申候、此間留守へもたつね申候八、この首尾八  
 いか候哉、内々御示し可被下候、いつれ貴辺へも  
 立寄可申候、何分宜御頼申上候、直兄も  
 近々広島へ下向、敵島へ参詣とやら申て  
 荷物までこしらへ居申候處、友于か母の  
 八十賀会ヲぜひたのむと申事故、此十四五日ヲ  
 過して出かけ候との事也、広島にて八、海野  
 某とか申方へ参候よし也、  
 当年八錦地辺も米よく出来候と見え  
 所々より時節直り候間、出かけてこいと申来候、  
 何卒出かけた候へとも、あまり春方より  
 度々旅行ヲ致し、此表の社中出るなど申  
 こまり申候、されとも錢二つまり候へ八、是非とも  
 出るより外なし、左候八、何分よろしく  
 御頼申上候、直養も先頃二三度左右有之、  
 出かけ候様二と、くれく申来候間、此度八かの  
 辺迄八せひく参候つもり二御坐候、夫二付

かの隨筆の草稿早々御返し可被下候、  
年内二八先一冊二ても上木致し度候也、  
これ八例の御つるけなくくれく奉頼上候、

近藤、静間其外も康健二候哉、よろしく

御便二御達し可被下候、何やらかやらいそかし、

何方へも文通等閑二成、こまり入申候、

今日八十三夜也、夜分迄二八何とか催す者

あるへし、あす八米平の月次会なり、

頓と思のならぬ事二てよわり果申候、

猶色々申上度事御坐候へとも、今日も誠二

せ八しく候ま、後音と申残候、乍末

皆様二宜様御雀声奉頼上候、

草々不宣

九月十三日

広道

鈴木大兄

玉几下

尚々時気せつかく御いとひ可被成候、

哥もあまりよみ不申候、皆々大俗なれ八、

したゝめ不申上候

「第十四消息(嘉永六年正月四日)」一五・八×四四纏(折紙)

新春之御慶目出度

申納候、先以御揃弥御堅勝

被成御超歳、珍重奉存候、

隨而私義無異加年仕候、

乍憚御放念可被下候、右は  
年始御祝詞申上度如此  
御坐候、猶期永日之時候、

恐惶謹言

正月四日

萩原鹿蔵

鈴木武雄様

人々御中

尚々余寒折角御自愛

可被成奉祈候

(裏面)

旧臘十六日三田尻御認之貴墨、高橋氏

持参忝拜見仕候、不相替御繁務之御様子

さこそと奉察候、九州御出張の便一向存

不申候処、先頃賀屋より手帑のはし二

認来、且下関辺玉詠も承申候、しかしながら

御楽と存申候、直養二も御面談のよし、不相替

壯健二御坐候哉、久敷文通も承不申候、賀屋の

承候へ八とうか同人又々役付致候とか申事二候、

実事二候哉、さる催し八有け二聞え居申候事也、

御示し可被下候、源氏一条色々御配意

被下候よし奉多謝候、此節ひたと取懸り

居申候、小一冊八彫刻も出来申候、当月中八

職人あそひ候よし二而、心いられのミ致居申候、

先臘月廿一二三十金斗八集候へとも、其位二て八



頓と<sup>(虫標)</sup>足不申候、大二こまり居申候、遠国分八兎角

年内の事二相成不申候、何分尊兄八此度

頼<sup>(虫標)</sup>たる御方二御坐候間、曲而御苦勞

奉頼候、高橋氏へも呉々相頼置申候、

さしかゝり被露いたし、出来ぬと申て八

一分相立不申事故、実八大二心配いたし居申候、

何分二も半過彫立候へ八、又々外二段も御坐候

間、成丈御周旋奉希上候、猶高橋よりも

御聞取可被下候、少し二ても早く相届候方、

奇妙二御坐候、外のひゝき二も相成可申候間、

返々奉頼候、来候分八手形をさし出候とも、短尺類

にてかへ置候とも、いかやうとも可致候間、是又

御含置可被下候、

西戎音訳字論慥二入手仕候、先年の考

にて猶いかゝしき事も御坐候、御異見可被下候、

黒沢へ御届物慥二届申候、出来次第二

後便さし上可申候、御伝言も申通置候、

近藤氏近来如何、頓と左右承不申候、

御序二宜奉希候、静間へも御同様奉頼候、

段々御高名御手広二相成候御様子奉祝候、

夫二付て八御用繁く相成候事二て身をつみて

御迷惑も御察申上候、僕か如き無祿者八せん

かたなし、何卒君二八大抵二被成候て御疲勞

の出<sup>(虫標)</sup>奉祈候、返々中国辺御切開キ

奉祈候、夫故<sup>(虫標)</sup>失敬も申上候也、此辺之事

色々申上度候へとも、先今便八さし急キ如此

申上残候、<sup>(虫標)</sup>折角御自愛奉祈候、草々不備

年内立春

山のは八雪けなからの横雲をむらさきたて、  
春八きにけり

御一笑く

「第十五消息（嘉永六年十二月十日）」一五・五×二二六・八糶

去月廿日之御状相達辱拜見仕候、漸甚寒相成候所

御渾家御揃弥御安祥被成御起居候条珍重之至、

奉大賀候、随而弊屋尔来八無恙消光仕候、乍憚

御省念可被下候、不相替取紛御無音罷過候段、

真平御恕免可被下候、今般河内屋栄三郎子

御上来二而対面、錦地之御様子委曲承知仕候、

追々御繁務被為成候由、先以御繁栄奉賀候、

乍去御繁雜二而、御学業筋御勉強二も至り

かね候よし、さこそと奉存候、頃年小生義も色々

虚名を貪候弊よりして、竟二八身動もならぬ

忿忙世界二墮落いたし、今更後悔難及

御坐候、乍去浮浪堺<sup>(ウツ)</sup>是非も無御坐候、君に八常

祿も御坐候事なれ八、必々大抵二御止被成候而、何卒

有用之大学業御開キ被成度、呉々奉祈候、

とにかくに花鳥風月之連中八、大和寛乏敷

もの二て、何十人出懸候ても格別ものゝ足り二成候もの

にも無御坐候様二被考候、さりと錦地辺八質直

之古風存候事故、此辺之浮華風と八違ひ可申

候へとも、何分有益之御学業御勸進奉祈候也、尚

余論も御坐候へとも申漏候、

河内屋栄三郎子書林之一条御申越被下、是八

広島二て前年承候事二而、其後秋田屋が別家

彦介と申者産を失ひこまり居申候二付、其者ヲ下し御世話ヲ奉願度存候所、同人事情財甚敷、本家之太右衛門すら本類貸し不申位二成候故、

何之事も不相成打棄置申候、然ル処今般

右河内屋御登せ被成候事故、随分御世話も可致、則其翌日態々太右衛門方へ参り委曲相談

いたし置申候、尤太右衛門八留守ニて候へとも、番頭

善介と申者よく吞込申候、右二付其又翌日、

栄三郎子同家へ被参候様ニ申被参候処、至極

都合よろしく相談相整ひ候趣ニ御坐候、

此辺之事委しく八同子御聞取可被下候、

書林問屋と申もの四五軒もなしニ御坐候へとも、

当時第一番二手広くいたし候八秋太と見え申候、

且萩辺引合もいたし候故、錦地御様子も

大抵八存候事故、同人へ托し候事ニ御坐候、然ル処、

右彦介一条も有之候事故、よく吞込之事と

見え申し、此段御安意可被下候、尤本人八貴家様御

御請合も可成との事故、則御手紙太右衛門へ見せ

置申候、別ニ御証書などの事八入用無御坐候へとも、

毎々下シ筋仕入方残り多々相成、竟二八不和之基とも

成行候様之事も有之候故、成たけ出精致され候而

残銀滞り等なき様ニ氣ヲ付御登せ被成候ハ、

下直代ニ候物も心付下し可申候、さすれ八後年

段々手広くも相成可申候間、此段能々御吞込、

栄三郎子へ御教示可被成候、とかく田舎ニてハ

あまり二本ヲ高く売候様ニ聞え申候、高くてハ

買手追々へり可申、且自然とかかけもよしかね

可申候間、成丈安く数をうる様之仕懸ニ可被成候、

右様の事ハ、本人へ八昨今之間柄故委しくも

不申候、よく御弁へ御示し置可被下候、此義ニかきらす、

他二両三度も請人と八なけれど、拙生口継いたし候

事有之、滞り出来之上八無扱此方へねたり来、

困入候事も御坐候故、か様ニくどくしく申上置候事ニ

御坐候、事情御深察宜様奉頼候、

与介へ御紙面御遣し、右河内屋一条御頼ニ而、

同人主人ニても請ニ立候様被仰候よし、さりながら、

此義ハ一切不相成情景ニ御坐候、たとへハ、拙生か門人

なとやうの者すら、金銀の請人ニ八頓とたち呉

不申土風ニ而、錦地ニての御考と八大二相違候事ニ

御坐候、一寸申候へ八たやすき事の如くなれと、出入有之

訴訟等ニも及申節、さすかにきのとくと存候様之者ハ、

一切受ニ立候事もなく、立てもやくニ立ずとする風故、

一面もなきもの、受人八頓と立ぬ風ニて御坐候、まして、

奉公人の友達のうけニ主人の立候なと申事ハ、

更二なき事ニ候へハ、小生よりも主人へ頼出候事ハ止させ申候、然ル処

与介事大ニ氣毒がり、小生方へも度々頼ニ参り、

もし二十両之前銀ニて成かね三十両も出し候様

秋太方ニ申候ハ、足しの十両之内四五両位ハ、

同人給銀ヲ前借してもと、のへ申度など、申出候、同人

当地之風ニ大分なれ候故、已前之与介にても無御坐候

へとも、此辺之事ハさすがに質朴家故大ニ感心いたし候、

御序ニ御ほめ置可被下候、小生も大ニ賞し置申候、

河内屋子米売儀みやけニ預り過分之事ニて

痛入申候、度々こまり候品ものニて無辞退申受候、乍去

とにかく二不穩、よく御謝し置可被下候、

辻雄之介へ被遣候御哥御面倒恐入申候、近便ニ

御状とも遣し可申候、 椿氏翁山集詠草受取申候、  
 右集之事ハ、本人重森良容と申者、久しく  
 おとつれも不致、別二子細も有之候而、打捨置候処、当春  
 上坂いたし、初而致対面候、然ル処同人事、久々相勝  
 不申、今般も上へ医療二登<sup>京也</sup>り候よし見及候所、  
 劣症体二て至而難病と見え申候、只半時斗咄候而  
 帰り申候、其後今二便宜無御坐候、もし八死去なと  
 いたし八せぬかと心二懸り居申候、聞定候上二て  
 又々可申上候、元来右之集ハ心にもあらぬ事を  
 無理に頼まれ候二、格別拙生か益二成候事二もあらず、  
 打棄かち二いたし候処、草稿の集りなりのもの  
 さし登せ候而、それを見分ケ草本ヲいたしくれと  
 申、さりと八世話敷中二、余り二ものゝわいたためなき  
 男かなと存候故、草稿たけ八先方二ていたし候様二と  
 申し付置候処、右病氣二て延引いたし候、然ル処  
 右参候節申二八、左候ハ、近便又々取帰り、病間二それ〳〵  
 類ヲよせ下清書可致と申候、されとも其後絶音二て  
 今以草稿類ハ預り居申候、伴雄ハ初より拙子二ぬり  
 つけ一向二頓着いたし不申候、実二こまりもの也、  
 乍去本人二恙御坐候ハ、無仕方一二冊もの二八いたし  
 可遣と存居申候也、右之段ハ含置可被下候、惣而  
 右重森と申ものハ、拙子なとヲ俳諧之点者とやら  
 申ものゝことく存候と見え、こまりたる事多く御坐候、御一笑  
 可被下候、 嘉永三十六哥仙之事、栄三郎子へ  
 買取帰候様二と托し置申候、 夜市原田氏源氏入銀御役介之至  
 御坐候、落手受書栄三郎子へ托し申候、右源氏ハ  
 板さつはり仕上ケ、式百部すらせ居申候、然ル所  
 江戸願今二済不申、序文久貝正典君へ頼候処、

色々間違事有之、今以清書来り不申、大二こまり  
 居申候、来春早々二八さし上候様二相成可申候、其内  
 御心あたりの出銀口も御坐候ハ、御登せ可被下候、製本  
 仕上ケ候後ハ、二方金など二売候てハ、引合不申候由、  
 ちと直段八上り可申候、当年ヲ限と致候つもり也、  
 長沢事御尋被下、他出ハ一切なり不申候へとも、先  
 文通位八いたし申候、著述二ひしとかゝり居候との事  
 これも却而よろしかるへし、気毒八千万二御坐候、  
 西田事去月八日二到岸いたし、十五日朝一寸  
 小倉邸二而逢申候、其後いろ〳〵望も有之候趣にて  
 小子へも頼候事御坐候へとも、いかなる事二や、十七八日頃  
 国元より急飛書到来、即日船帰国いたし候、  
 奇々妙々頓とわかり不申候、何分同藩中ウチバワレ  
 いたし居申様子、又々讒口など二かゝり不申哉と、返々  
 痛心仕居申候、川江種美云々の事承知仕候、  
 同人ハ小弟も随分なしミ二御坐候、赤心之至二御坐候、  
 橋の番付御覧のよし、実二可恥事御坐候、儒者  
 を八当今第一のものゝ様二覚候世風なれハ、それハ  
 論なし、てにハも合ぬ哥よみ輩と見立られ候ハ  
 遺恨之至二御坐候へとも、それも時勢也、さりと八わからぬ  
 地風こまり切申候、御憐察可被下候、  
 近世名所集と申ものゝ事、承知仕候、小弟も一たひ  
 何処やらの坐上二て見及候へとも、作者も今八覚不申、  
 近日書林二聞合せ、又々可申上候、  
 六人部是香作、道の一言と申もの、此頃開板したり  
 とて、くゝり付られ申候、為御慰二部さしおくり申候、  
 何卒付合二御買取可被下候、一部言匆五分ツ、也、  
 さて又、東雄、翁まるの上木ものゝ代、相成候ハ、

何卒近便御越し可被下候、度々さいそく二逢申候、

翁満如旧九月末より上坂いたし居申候、

此外色々申上度候へとも、短日如走雑務紛々申漏候、

猶期後音之時候、毎々乍末御内政様へ可然

御伝声奉希上候、恐惶頓首

十二月十日

広道

鈴木先生

尚々時気御いとひ可被成候、今夕河内や

出船との事二付、急書乱文御免可被下候、

以上

「第十六消息(嘉永三年二月八日カ)」一五・八×二三八・二糧

(端裏書) 鈴木様

新春之御吉慶不可有末期御坐候、

先以愈御禎祥被成御超歳珍重御義(ウツ)

奉存候、随而破屋無異二加年仕候間、乍憚

御放念可被下候、旧臘尔来彼是取紛

御無音申上候段、御恕免可被下候、乍延引

年頭御祝詞申上度如斯御坐候、猶期永日

之時候、恐惶謹言

萩原鹿蔵

二月八日

花押

鈴木武雄様

人々御中

尚々余寒未退、時気折角御自愛專要

奉懇祈候、爰元相応之御用等御坐候ハ、無御遠

慮可被仰下候、

旧年十一月頃歟と覚申候、長沢伴雄著編

鴨川集并同人哥とも差上候後、播州迄罷出

案外隙取候而罷歸、其後俗務繁多にて

意外二御無音申上居申候、今日ハくくと存候内、及

臘末益多忙之上、廿七八日頃より風邪にて居申候、

正月十日頃迄打臥居申候、十一日今年礼二出候処

時気二やられ候而、又々十五日ハ輕痢症二而引籠

居申候、さしたる事二も無御坐候へとも、案外

長く相成、やうく昨日七日より近辺徘徊仕候位之

義、夫故何方へも文通等も不仕、実二案外之

御無音二相成申候、初旧臘廿四日頃、武嶋氏

私宅へ相見え承候へハ、伊勢へ御代参として

御上り被成、船二て御出被成既二当地へ御着二や、

併拝顔八不仕、御紙面二而考候へハ、もしや他之

御方歟とも存候へとも、船頭二鈴木様ハ如何と相尋

候へハ、御上京と申候故、大方ハ御上り被成候事なるへし

と御咄二候故、さて八兼て拝顔相楽居申候処、幸之

御事と存、いつれ年籠り御代参候二や、さすれハ、

正月四日五日頃当地へ御着と相考、右不快中

ながら御まち居申候処、御出無御坐不審二存候へ共、

武嶋氏も年明ハ未御出無御坐、拙生も得不参

旁おほつかなく存居申候処、誰人二候哉、正月

廿五六日頃と覚申候、門前之赤本屋へ御紙面一通



持参致され置候との事二而、其晚受取拜見仕候、然ル処、其已前二書林今津屋へ御托し被成候御状今一通有之哉之趣二承候故、此地二而今津屋辰三郎、同息子平七と申もの、兼々拙家へも参候もの故、早速承二遣し候処、一向受取居不申候よし申候、今津屋と申書林他にも有之哉と存候へとも、承り不申候、其内二八何方そより持参可致、左候八、御返事も可仕とて、今日八くくと相待居候へとも、今以何とも左右無御坐不審二存候間、貴答八さしおき先言通呈上仕候、右御昏面猶又御吟味可被下奉頼候、

玉石集最早御上梓御落成二やと奉存候、昨年かとうそ取集さし上度、彼是申遣し候へとも、皆々長々敷事二而一向差越し不申候、甚以御世話かひもなき事二御坐候へとも、御高免可被下候、御近辺八不知、此辺の哥人八いとく、拙哥人二ても勿躰ヲつけ候故か、恥候故か、さる御企も有之候八、帰候ても可参筈二候処、催促しても出し不申、さてくうたてき事二御坐候、併每度申上候通初篇御発行候八、又々出し候様二可相成と奉存候、門人之哥とも少し斗より集候分、今便呈し申候、備前武左衛門方へ八先頃玉簡御遣し、かなたかも十二月二貴答さしこし居申処、前二一帖うつして其中より野生二えり出くれ候様申、こまり申候、夫故大二延引仕候、やうく印をつけたるを愚筆之女二抜書させ候分、先さし出し候、惣体同人哥をも是迄直したる分二八、宜しきも少し八可有之様二覚候故、夫ヲと申遣候哉、いかなる考二候哉、新二よみ出し候故、七八分御撰二成候哥八なく

大二迷惑仕候、又ざこばの婦人二も申遣候処、是又詠草之直したるを二三巻さしこし、此内よりえり出して拙生二写してくれと申、さりとは素人八心なきもの二御坐候、朝夕筆ヲとりつめ二いたしても飽足ぬ世界へ、長々敷事斗申且八こまり、且八腹立しくもありと申やうなる事二候へとも、さ八かりも申されず、是又印をつけてか、せ候処、是斗の筆者さへ手元二無御坐候、実以めひわく仕候、但し是八決而勞を申立候義二八無御坐、唯々素人の不理屈なるを嘆息仕候事二御坐候、必々老兄へ対し申上候二八無御坐候間、幸二御恕免御大笑可被下候、右二付すかくともさし上不申候、幾重二も御免被下候、尔後八石中之石も混合仕候而、さし上可申候間、飯令拙生二見てくれと申分も貴家様二而御撰分可被下候様奉頼上候、

野之口隆正養子播州小野二居申、同苗進正武と申者、か様之集ヲいたし候間、一部さし出申候、押付かましく御坐候へとも、四刃三分二御買取可被下候、玉石出来之上八、かれ二も必配当可仕と奉存候、此書いろく論ある事二御坐候へとも、御一覽之上八、氷解可仕候間、愚存ヲ八さしおき不申上候、秋元安民も拙生と同案也、此集<sup>（朱書）</sup>二拙哥も御坐候へとも、貴下長沢へさし上候跡の二て、尤石斗に御坐候、句のちかひたるも有、

真珠八いか、仕候哉、去年広島辺へ八御同道二而、御出被成候哉、全体此節八何方二居申候哉、頓卜、わかり不申候、御便も御坐候八、能々御伝声奉頼候、同人か已前師のやうに致し居申候、当地寺島二て、

土佐屋敷二居申候津田為五郎直入と申仁、先頃久しふり二而尋来、同人事ヲ大ニたつね居申、此段も御伝達奉頼上候、

名所図会之事、色々御周旋難有奉存候、色々故障之事御坐候而、未取懸り不申候へとも、いつれ近キ内分相始申つもり御坐候、呉々御加勢奉頼上候、先備前、播磨迄草稿仕、其上二而、一先出行仕、赤間関迄出立候つもり二御坐候、九州路八故有て人ニ譲り可申歟とも存居申候、此義八追々啓上可仕候、

御著書類御上梓一件八いかゝ相成候哉、かの玉あられの類の御本など御出来二候八、拝閲奉祈候、其外とも乍遠路一応拝見仕候上二八、又々御世話可申上候、所詮八御蔵板二被成候義八、先御見合二而草稿ヲ書林へ御売却被成候方、始終之御得用二可相成歟、是迄いろゝ骨折候へとも、所詮賈人之黠利二八勝かたく度々迷惑仕候故、内啓仕置申候、御賢考可被成候、先頃ちよと申上候歟と覚申此表二而、寄合之隨筆会相企申候、昨十二月一會仕候後八、連中故障有之、未再会不仕候、いつれもゝ心々の事なれ八、始終奇妙二八参ましく候へとも、二三冊出来候ほと八取つゝけ申度候、夫二付何そ小段の御賢考類御坐候八、二三条御書付被下間敷候哉、右席へ持参老兄之御言葉吹聴仕、則かの内へ相加へ申度と奉存候、衆議ニかけ候故、先二三条も御越し可被下候、奉頼上候、

山下玄逸へ之手簡、例之乍御面倒御頼

申上候、尤いつ二ても宜御坐候、

旧臘河内屋卯介と申本屋二而承候へ八、三田尻二何某とか申国学者御坐候而著述有之、同人方二而蔵板彫刻受合居申候、

大方出来のよし申居候、委敷承度奉存候、

御先書二承申候上司氏へ差出し候腰折、きぬ二可相認様被仰下、承知八仕候へとも汗顔之至二御坐候、宜御謝し可被下候、いつれ寛次殿（朱書）相達せられ候哉と奉存候、其上二て認可申候、旧冬已来右申上候通不快二居申、何之

所業も出来不仕、碌々消光仕候、兎角今日之衣食二追立られ、一日安坐も相成不申候、その上哥よみ輩入来り、昼夜対客二而

大二当惑仕候、何分哥よみと申事二而八家職八相立不申地勢、さりと八俗なる事二御坐候、御憐察可被下候、書外色々申上承度事共、輻湊仕居申候へとも、先当用迄申上候、其内御手簡も届キ可申候、左候八、又々御返事可申上候、恐々不宣

例之乱筆御用捨可被下候、

忌諱多く候間他見も御用捨

「第十七消息（嘉永七年正月十六日）」一五・六×二九・二纏

（端裏書）高橋源大輔様 萩原鹿蔵

当用

夜前入夜罷帰候節、山宇方一寸

おとつれ候へとも、大分更候ニや戸さし居申候、不得止事罷帰、今早朝二下女さし出候処、既二夜前御発帆のよし

さてく遺憾之至ニ奉存候、折角

御訪来被下候処、不得拝顔昨朝も

大風故定而夜前中八御乗船も

無御坐と存、段々馳步行居申候、

失敬之至無申斗御坐候、返々御免

可被下候、色々御咄も可申承候処、

実ニ残念御察し可被下候、例之

源氏も出来上り居申候、願次次第

早々さし出可申候間、宜御取捌

可被下候、先八右御断迄如此御坐候、

委曲後音可申上候、御船ニ追付候

やう二と山城やへむけ一書出し候事故、

何事も申省候、以上

正月十六日

〔第十八消息（嘉永七年三月二日）〕一五・八×八〇・六糶

（端裏書）鈴木さま

一筆啓上仕候、漸春暖相催候処、御筆家

御揃益御安靜可被為在、欣慶之至奉

大賀候、随而茅屋依旧消日仕候、乍憚御安意

可被成下候、尔来も不相替御無音申上候、

御恕免可被下候、アメリカ力騒キニ而世上も

何角とさわかしく、文人不景氣御高察

可被下候、当地辺さして干戈を見る程ニモ

無御坐候へとも、物価騰直且融通あしく

万事寂寥之光景ニ御坐候、さハいへと

錦地辺ハゆるくと仕候事ニやとも奉察候、

どうか異人も退船致候との噂、一兩日ハ

聞え申候、されとも未実説ハ不承候、追々可申上候、

客年已来色々御役介ニ相成申候

源氏物語、今般蔵板願濟製本致

させ候故、五部さし出申候、此内四部ハ

前借金之口、岡本三右衛門殿、長井孫右衛門殿、

小倉義太郎殿、原田市郎左衛門殿へ御便ニ

御遣し可被下候、別ニ手帛ハそへ不申候、宜様

御伝声可被下候、忝部八君へ入御覽申候、

御一覽御批評可被下候、代ハ三十六定ニ御坐候、

是ハ前銀出し候人少しハ得用も無之候てハ

跡のさハリニ成候故、書林と談し右之通ニ

いたし申候、但し此内忝部ハ遠方飛脚

ちんのつもりなれハ、此方へ取ニ御越し被下候へハ

三十五刃ニて宜しく候、此段御含被下

御社中へ御吹聴、望之人も御坐候ハ、追々御取次

可被下候、今般之一部ハ御覽後上司氏かどこそへ

御ふりむけ可被下候、一部呈上仕度候へとも

職人づるけ製本しかくと出来不申候、

社中八手をうけて待やうニ申候、一向二間ニ合

かね候間追々之事ニ可仕候、返々も宜様ニ奉

頼上候、跡も引続キ追々取懸り居申候、

須磨巻辺迄ニて又一帙といたし申候、例之

二歩之口も御促し可被下候、一帙出し候上ハ

さのミいぶかる人斗八有ましくやとも奉存候、  
御一考可被下候、山口の高橋なとも色々

被申呉候事も有之候、何卒注文沢山二被命候  
様二御伝置可被下候、何分一昨冬より已来

此一挙二かゝり、借金一条二八大骨折

仕候、御一笑可被下候、からうして先食言の  
罪八のかれ一息ほつとつき居申候、乍去

大分勢ひよろしけ二聞え候間、跡八案内二

たやすき哉とも存居申候、何分御助勢奉希候、  
たゝ一ツわるき事八異人一条にて、大筒打

の時めく世中と成候所へ源氏なとゝ申て八、  
時候おくれめきて急二八評判も届くましく  
よわり居申候、御憐察可被下候、

此辺諸友いつれも無別条御坐候、黒沢も  
いまた居申候、かの本代何卒急々御こし

可被下候、当地二居候内二遣し度御坐候也、  
長沢も案内手かろき蟄居と見え、文通

なと八一向二不構をりくゝ音信いたし居申候、  
御用も御坐候八、此方へむけて御こし  
可被下候、

玉石集あと如何、何分姓名録八必

御つけ可被成候、こゝか俗人の競ひの第一と  
奉存申候、且玉石一部何卒御こし可被下候、

御廻り講尺八如何、不相替御勉強被成候

哉、承度奉存候、ちとく御閑二東辺へも近々  
御出張可被成哉と奉存候、此義八追々御相談

可申上候、されとも御隙如何あらん、備前辺迄も  
御出行なら八又々手段も可有之候、御考

置可被下候、

書外色々申上度候へとも先八右之書物

さし上度候迄、如此御坐候、猶期後音之時候、

恐々頓首

三月朔日認

鹿蔵

武雄様

尚々時氣御自愛專要、乍末筆

御内政様へ宜御伝声可被下候、以上